

Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin
Band: 33 (1907)
Heft: 48

Artikel: Sächsisch
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-441118>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 05.03.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Was man stiehlt wird konfisziert, Briefe sind nicht stets frankiert,
Morgens ist man frisch frisiert, abends hie und da bliamiert,
Oftmals ist man konterniert, wenn ein Unglück uns passiert.
Kalbfleisch ist man fricassiert, hoher Faucol sehr geniert.
Was die Post kriegt wird spebiert, im Konzert wird kritisiert.
Wer ins Glas tritt wird blefisiert, mach nicht lang mehr wenns preffiert.
Am Neujahr man gratuliert, Briefe unrecht adressiert
Werden öfters refusierte. Hühneraug man konstatiert,
Wenn der Schuh uns malträtiert. Zwetschenbaum wird okuliert,
Wenn man stirbt wird kondoliert. Hab und Gut wird kontrolliert,
Oft unartig spioniert und heimtückisch denunziert,
Wenn man fälschlich deklariert. Vollblutpferd wird englisiert.
Thurgau ist meist reformiert. Schönen Mädchen man flattiert,
Treibt man's derb heißt's karrefiziert. Schieler wird oft operiert,
Eine Fetsung bombardiert. Saurer Wein wird oft coupiert,
Manches Sigel ist blasiert. Häring ist man marinert,
Manches Handelsmans falliert, wenn's nicht vorher affordiert
Oder gütlich arrangiert und aufs neu dann prosperiert.
Göttes Faust wird oft zitiert. Auf dem Zollamt man visiert,
Kirchengeist man destilliert. Früher hat man stranguliert,
Jetzt wird meistens konstatiert, daß der Dieb nur phantasiert,
Kleptomaniß hat agiert. Ein Student manchmal studiert,
Abends ist er animiert. Wer kein Bett hat der kampiert
Wo das Moos im Wald floriert. Mancher im Hotel logiert
Und ist morgens defertiert, wartet nicht bis der Herr Wirt
Ihm die Rechnung präsentiert. Wer im Feld botanisiert,
Kraut und Gräser agnosziert und dabeiem schematisiert.

Drauf mit Ehren doktorierte, wird am Schluß celebriert
Und mit Titeln deforierte, in der Zeitung oft zitierte.
Denn er ist nun renommierte. Wird der Mensch zu viel massierte.
Sieht er aus wie marmorierte. Jeder Geiger musizierte,
Und die Gans, die wird tranchierte, mit Kastanien dann servierte.
Wenn ein Schulbub dividierte, wird er öfters korrigierte;
Der Refrut, der exzerzierte, wird oft grausam maltrahierte.
Der Instruktor blasphemierte, wenn er sich sehr alterierte.
Ist der Hornung installierte, Rag und Rater harmonierte.
Mancher kärglich vegetierte, der einst glänzend hat florierte.
Oftmals es arrivierte, daß ein Kessel explodierte.
Wer im Kriege retirerte, oft zu Hause noch plaguierte.
Schwaben sind oft gut plazierte und die Schweizer negligierte.
Was laput wird restaurierte, Bücher werden regenierte,
Und was alt ist renovierte, und wer tot ist wird sezerte.
Ist die Nase amputierte, ist die Schönheit ruinierte.
Wer viel hat wird ästimierte, wer bereit wird absolvierte.
Schuft und Schuft wird konfrontierte und das Crimen konstatierte.
Jede Heirat ist riskierte, wer nicht ist affekurierte.
Wer geplagt wird revoltierte, Rhizinus sehr reagierte.
Wenn der Leib ist drangalierte. Wer den Andern gifantierte
Wird mit Fäusten dann traktierte, das ist sicher garantierte.
M-B-G-Schütz buchstabierte. Wer zum Ranze sich maskierte
Und die Tänzer intriguierte, sich und andre amüsierte.
Aber wer nur insultierte, mit dem Wiß bald liquidierte,
Ist vor Gott und Welt bliamerte. Schließlich sei der Spruch zitierte:
Alle Welt wird angeschmierte.

Einst und Jetzt.

Zum Todestage Eichendorffs.

Er las im Wald geschrieben
Ein stilles, ernstes Wort
Vom rechten Tun und Lieben
Und was der Menschen Hört.
Und weil er treu gelesen
Die Worte, schlicht und wahr,
Ward durch sein ganzes Wesen
Es unaussprechlich klar.

Doch heute, ob's geschrieben
Wie einst im Wald noch steht,
Ward unrecht Tun und Lieben,
Weil man das Wort verdröht.
Das Wahre und das Schlichte
Ward längst so unmodern,
Es haben eitle Wichte
Verdunkelt Wesen gern. . .
D. v. B. fen.

Ein Barnabiterpater heißt de Feis,
Der bringt uns heute halber aus dem
Gleis.
Das heißt, wir sind erfreut und hoch entzückt.
Er hat erfunden, was die Welt beglückt.
Lobpreiset ihn und danke! — bitte!
Der Herr erfand die Ampelste,
Ein Mittel, das die Neblaus tötet,
Was wir ja schon so lang benötet.
Ja, welche Lust und welch ein Lebenlang
Bei so ersehntem Neblaus-Untergang.
Der Pater nach Verdienen wird wohl jetzt
Berechtigt und unter Heilige versetzt.
Er hat gerettet uns're Weine,
Und macht dem Teufel schnelle Weine;
Hat Wunder wirkend ihm befohlen
Er soll sofort die Neblaus holen.
Das ist ein Pater nur im Stande
In Rom! versteht sich doch am Rande.

Silbermünzengröße gern das Ohr ver-
nimmt:
Wenn die Rechnung stimmt, auch die Stim-
mung stimmt.

Ladislaus an Stanislaus.

In X-t-geliebter Bruother!

So! Und tu mainscht tag es an Tiehr ungerochen plaibt? Tu
glaupst dich nuhr in tie Phalten teiner Kuehse ferschläpfen zu können?
Aper Spiegelberg ich kehne dich. Jawolja! Tu pist auch i söttiger
kezerhaptler, filosofiechischer, dogmennörgelnder, inderbelächleuter, neimötisch
verpildeter, miht aim Wort akatolikisierender Modernist. Ich sehe im
Gaifchte wie tu dich under ter Wucht tiefes schregghaphten Wordes beugt
unt krümmeß. Aper winte dich nuhr im Dewußzeim teiner Schult, gehe
in dich, kloppe an teine sintige Brust und ruephe 3 Mahl dreiunddreißig-
hundertmal: mea culpa! . . . Aper under unz raggt, wahs ferstäht Mann
eigentlich under tem Moderniszmueß? Ich gehe ja echo ipsoh miht
tem heilichen Vadder einig, ahles moterne ischt 4 tie Kaß. Tzum
Beischbiel tie neien Briefmargen, tie Amerikanige Goldnot, nadirlich näpft
ter Anzigen, ter marroniländische Nasibroheß, ter portugallige Grampohl,
taß Iherhand- und Fußnehmen ter Sozi-Ahl-temog-Ratten, tie Euder-
haptigkeit an ten Firschtenhäfen, welche ten mindern Birgern i Beisch-
biel sain sohlen tuhn unt noch mehr ter Enden. Aper nochmahl gans
under unz: Wahß hadd tenn tiefe Modernizität miht der Rehligion zu
dhun. Taß ppegraiphen pin ich ztumm unt ich mery schon wie ter Taifel,
Gogeipeiuns! schon ist weil ihm meine 2felnte Sehle schon in Aussicht
steht. Ich stant ja ihmer 3 unt fest 4 mainen Glauben ein, lehse fleißig
taß Pre4 unt danke tem liepen Herrgott taß ich nicht pin wie ter bölgische
Kehniß Leopolt, ter aper auch so ein Modernder ischt, fuhrzum ich fühle
mich doch ganz sinthafft unt waiß gahr keine Aphilß dagegen; liaper
Stanisi, fihlaicht kahnt tu mich dreschten oter doch mohralisch auphrichten,
aper schiggs mich nuhr nit zum arbor montes, tenn theer ischt gans
Luegeranisch worten im schenen Vindobona (heißt taß etwa: do ischt
ter Wein guet?). Du pist ja in tem i Vachmann, alßoh tengg an
teinen in tiefer Sehle gekniggen

Frater Ladislaus.

Mädchens Klage.

Verchwunden ist der Liebste mein,
Ich hätt' gedacht, es könn't nicht sein,
Daß auch mein Schatz so treulos ist;
Wie hat er mich geherzt, geküßt,
Dann ließ der Falsche mich im Stich,
Erst hat er mich gedrückt, dann sich!

Des Automobils tiefstes Streben
Mag sich aus einem Wort ergeben:
Man schließt in einen Straßengraben,
Nur leiden dann die guten Raben,
Die sich von solcher Speise nährten,
War häufig an Benzinbeschwerden.

Gedanken.

„Undank ist der Welt Lohn.“
Narr du! „Hilf dir selbst, so hilfst
dir Gott.“

„Wer andern eine Grube gräbt
fällt selbst hinein“, daß doch die
Narren nicht besser aufpassen können.

„Jung gewohnt, alt getan“. Ein
prächtiger Spruch für diejenigen, die
in einem Menschenleben nicht Zeit
und Gelegenheit gefunden haben
mit der Kultur fortzuschreiten.

„Wer einmal lügt, dem glaubt
man nicht . . .“ Geschieht ihm
aber auch ganz recht, was braucht
er auch so dick aufzutragen, daß
man's merkt.“

„Wie du mir, so ich dir“, natür-
lich nur in dem Falle, da du mir
Böses zufügst.

„Der Apfel fällt nicht weit vom
Stamm“. Wenn nun aber der
Stamm an einem jähen Abhänge
steht, wer hindert dann den Apfel,
daß er den Rain hinunterkollert?

„Borgen macht Sorgen“. Ja, ja,
besonders demjenigen, der gegeben
hat.

„Undank ist der Welt Lohn.“
Wie kann man aber auch so dumm
sein und von der Welt etwas zur
Belohnung zu erwarten. Nar.

Sächsisch.

Im Norden is es giehle,
Im Sieden is es schwiele;
Das Zahnweh dut oft grimlich weh,
Am Weinstock wächst der beste Dee!